BYRRH

VIN TONIQUE et APÉRITIF
RECOMMANDÉ AUX FAMILLES — VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES
L. VIOLET, - THUIR, FRANCE
Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans

BYRRH

AMUSEMENTS.

TULANE CE SOIR TOUTE LA SEMAINE
Prix soirées et matinée de samedi 25c, 50c, 75c, $1 et $1.50
Mercredi matinée spéciale, 25c à $1
La fameuse production de l'opérette de Henry W. Savage
LITTLE BOY BLUE
Avec OTIS HARLAN
TRÈS JOLI CHOEUR ET BALLET
Samedi prochain - Jas. J. Hackett dans "The Grain of Dust."

CRESCENT Ce Soir Toute la Semaine
Prix: Matinées 15c, 25c et 35c; Soirée 15c, 25c, 50c et 75c
Matinées Mardi, Jeudi et Samedi
Al. G. Field GREATER MINSTRELS
Monarque des Minstrels. Toujours meilleur. Ne le manquez pas.
Sept bons numéros
Dimanche en matinée - "THE SHEPHERD OF THE HILLS."

PETIT INCENDIE.

Hier après-midi le feu a pris au second étage de la demeure de M. James Perry, 1521 rue Prytania, et a causé un dommage de cinq piastres à l'immeuble qui est assuré pour $3,500, et appartient à M. Sol Weil.

Les meubles, valant $1,000, ont subi un perte évaluée à $25.

Un fourneau allumé et abandonné dans une chambre par des plombiers fut la cause de l'incendie.

Orpheum
Phone Main 333
PRIX: Matinée tous les jours, 10c à 50c; Tous les Soirs.....10c à 75
More Sinned Against Than Usual
CHEF CAUPOLICAN
BERT FITZGIBBON
LA VALERA ET MELVIN STOKES
CONLY ET WEBB
TROIS BALTUS
EDGAR BERGER
ORCHESTRE CONCERT
CINÉMATOGRAPHE

D. MERCIER'S SONS
Les marchands renommés par la medicite des prix de leurs articles et la loyauté dans leurs transactions commerciales,
Vêtements confectionnés, Chapeaux et Articles de Toilette pour messieurs et enfants
Le magasin est ouvert le samedi soir jusqu'à dix heures et fermé le dimanche.
Coin des rues Dauphine et Bienville, à deux blocs de la rue du Canal, Zone District.

W. G. Coyle & Co.
CHARBON et COKE
Phone Main 2125-2126-2127
337 RUE CARONDELET

SIROP ANGELL
CONTRE LA TOUX COQUELUCHE
TOUX, RHUME, BRONCHITE, MALADIES DES POUMONS ET DE LA GORGE
FLACON, (expédié Franco) 25 et 50 SOUS
Préparé par DR. RICHARD ANGELL
Et chez tous les Pharmaciens de la Nouvelle-Orléans.

LAISSEZ-NOUS ORGANISER VOTRE
VOYAGE DE VACANCES
Voyages aller et retour pour toutes les stations d'été et
TARIFS D'ÉTÉ ET DE CONGRES
Aux Stations de la **CALIFORNIE** et de l'Ouest
Tarifs d'été en vigueur du 1er juin au 30 septembre, 1913. Tarifs spéciaux pour Congrès en vigueur pendant tout l'été
SÉCURITÉ--PLAISIR
Signaux électriques, locomotives au pétrole, wagons-lits standard et touriste, wagons d'observation, de lecture et wagon-restaurant.
Service parfait de wagon restaurant
Pour plus amples renseignements, s'adresser aux agents du Southern Pacific, ou écrire à
W. H. STAKELUM, D. P. A., Lake Charles, La.
J. H. R. PARSONS, Gen. Pass. Agt., New Orleans, La.

Crème Simon
A. SIMON PARIS
The only preparation which removes absolutely Chapping, Roughness and Redness, and protects the hands and face against the winter winds.
SIMON'S Powder Soap | Maurice LEVY, sole U. S. Agent, 15-17, West 26th St., NEW-YORK

FEUILLETON DE L'ABEILLE
DE LA NOUVELLE-ORLEANS

No. 65 Commencé le 16 août 1913

Au-dessus du Continent Noir

PAR

LE CAPITAINE DANRIT.

(SUITE)

Sur le point d'être forcés dans leur dernier asile, les fugitifs n'ont qu'une ressource, celle de sauter là où ils sont...

Brulard cherche un endroit favorable, quand une seconde fusée raie la nuit de sa parabole éclatante; à cette lueur passagère, ue sergent reconnait qu'au pied de la muraille... "c'est encore le vide" immédiat, sans la plus étroite corniche...

A ses pieds se creuse le ravin de la source; il est masqué de distance en distance, par les rameaux feuillus que les arbres et les arbustes poussés dans les interstices de la roche, étendent horizontalement au-dessus de l'abîme.

Sauter serait donc se précipiter de plus de cent mètres de hauteur...

Traqués "hallali," les malheureux vont être découverts, et l'unique pensée qui traverse le cerveau ébranlé de Frisch, à l'aspect de la horde de démons qui s'agite au-dessous de lui est de ne pas tomber vivant entre leurs mains!

CHAPITRE XX.

Aeroplanes dans la Nuit.

— Tu t'es donc souvenue de ton ami d'Ouanyanga, petite Ourida ?

— Je ne t'ai jamais oublié tu es dans mon cœur à côté de mon père.

— J'ai reçu ta carta, au camp. Merci, "Aicha!"

— Pourquoi, alors, n'es-tu pas parti de suite ?

— Il était trop tard.

— "Mektoub Rebbi!" c'était écrit chez Dieu!

— Ce qui va nous arriver est écrit aussi!... Pourquoi es-tu venue ?

— Parce que le caïd Hellal, mon père, est à Kara; que sa malédiction est suspendue sur ma tête, et que je veux obtenir son pardon... Et puis, j'aurais voulu te sauver...

— Je te savais vaillante: mais, je t'en prie, ne reste pas ici; montre-toi; nomme-toi...; tous ces hommes connaissent ton père, ils t'épargneront...

— Ce qui est écrit est écrit! Je ne t'abandonnerai pas.

Ce bref colloque s'échange entre la fille du caïd et le capitaine Frisch, derrière le petit mur qui leur offre un abri précaire.

L'officier, élevant son âme à la hauteur des circonstances tragiques, domine l'atroce souffrance que lui occasionnent ses blessures.

Il a recouvré toute sa lucidité, tout son calme, assuré désormais de ne pas subir une mort ignominieuse, de n'être pas déchiqueté tout vivant par le bourreau chinois...

Il est parvenu à manœuvrer d'une seule main son fusil, en maintenant fortement la crosse sous son coude droit, le canon reposant sur le parapet; c'est, également, en donnant un point d'appui à son arme, qu'il a pu épauler et tirer déjà, malgré la paralysie de son bras gauche...

Il périra, sans doute, mais en combattant, et, à cette mort du soldat, il est depuis longtemps préparé; il l'accueillera avec sérénité.

Et puis... le renégat ne l'a-t-il pas précédé dans la tombe ?

Et Frisch, revoyant le cadavre que Chouchane a enjambé pour franchir la porte du cachot, éprouve un véritable soulagement à la pensée qu'il ne laissera pas derrière lui, debout et agissante, cette haine si dangereuse pour son pays.

Son regard attendri se reporte sur Ourida: il ne doit pas accepter le sacrifice de l'héroïque enfant, et il insiste:

— Descends, petite Ourida; crie-leur que tu es la fille du Caïd-Hellal; ils te...

Une tête vient d'apparaître au-dessus du mur, entre les deux montants d'une échelle; elle disparaît, trouée par une balle, et le corps tombe sur le pavé de la cour avec un bruit mat.

Brulard applaudit:

— Bravo! mon capitaine, défendez la terrasse droit devant nous; moi, je veille sur le couloir. Tenez, voici deux paquets de cartouches... Toi, Chouchane, ouvre-les; tu passeras les cartouches au capitaine une à une... Ah! nous en salerons quelques-uns avant de...

A son tour, le sous-officier épaule vivement et fait feu...

Des hurlements de rage lui répondent.

Les assaillants, privés par la tyrannie, l'autocratie de Cheikh el Qaçi, de toute initative, sont déconcertés de ne pas recevoir d'ordres; leur foule houleuse hésite; elle se demande ce qui se passe dans ce coin de rempart où l'ennemi a pris pied...

Y a-t-il là quelques hommes seulement, ou la tête d'une colonne d'assaut ?

Beaucoup sont accourus sans armes, croyant à un accident ou à un incendie; ceux-là refluent vers la porte...

Auprès du cadavre du Cheikh el Qaçi, entouré de ses lieutenants consternés, des femmes se pressent, qui remplissent l'air de leurs imprécations, tandis que des pleureuses hachent de stridents "tzghaghit," le chœur des lamentations.

Enfin, après quelques minutes de désarroi, d'affolement, les Snoussia, fixés sur le petit nombre de leurs adversaires et leur position exacte, prononcent leur attaque. Des échelles se dressent et se couvrent de guerriers; mais, au fur et à mesure qu'un homme apparaît, il se renverse foudroyé sur ses compagnons, et les entraine dans sa chute.

Il faut changer de tactique: une centaine d'énergumènes montent sur la terrasse opposée au refuge des Roumis, longent la galerie qui borde le rempart, et parviennent à la construction qui a coupé la retraite aux fugitifs.

Le petit bâtiment, seul, sépare les victimes des bourreaux...

Quelques audacieux l'escaladent; ils vont sauter sur le chemin de ronde, qui est d'un mètre au plus, en contrebas...

Mal en prend au premier d'entre eux. Chouchane, qui a conservé l'épée-baïonnette du fusil de Frisch, en porte un coup terrible au visage de l'indiscret: le misérable, atteint à l'œil, s'écroule au bord de la terrasse, en poussant des cris de douleur qui glacent d'effroi les compagnons de sa téméraire initiative.

L'obscurité est un précieux auxiliaire pour Frisch et sa petite troupe; le mince croissant de lune qui avait paru à l'Est vient de s'éclipser derrière la Table, et les torches fumeuses n'éclairent que les asaillants.

Pourtant les Snoussia, postés sur la terrasse la plus élevée, s'aperçoivent bien vite qu'ils sont exposés, seulement, à des coups de feu directs.

Frisch, en effet, obligé d'appuyer son arme, ne peut tirer ni à droite, ni à gauche. Cette constatation faite, les assaillants vont se précipiter dans le couloir...

Mais ils s'arrêtent subitement; un ronflement sonore s'est fait entendre dans la direction du ravin....

Il paraît s'éloigner, puis, bientôt, se rapproche, s'enfle et monte, comme un grondement de tonnerre au-dessus de la forteresse.

—L'oiseau! le grand oiseau! s'écrie Ourida.

On ne le voit pas encore; mais, on le devine, caché par le rempart, et la jeune fille qui, pendant les trois jours qu'elle a passés à bord de l'"Africain," s'est familiarisée avec le chant de l'hélice, en a reconnu de suite les modulations: elle les percevait au milieu du plus effroyable vacarme.

Un jet de lumière éblouissant tombe du ciel, découpant dans la nuit une nappe de clarté; il illumine le toit plat sur lequel une soixantaine de bandits se sont déjà hissés; ensuite, il balaye la cour, faisant surgir de l'ombre une masse épaisse d'ennemis, et, enfin, il revient se poser sur la terrasse.

— Attention! dit Frisch, en attirant Ourida dans l'encoignure de la muraille.

Brulard a saisi; la lumière du phare ne précède que de quelques secondes le feu de la mitrailleuse. Il pousse Chouchane et, tous quatre se blottissent dans l'angle obscur que n'atteignent pas les rayons du phare de l'"Africain," et que n'attendront pas non plus les balles qui vont pleuvoir.

Heureuse inspiration!

A peine le petit groupe est-il en sûreté qu'un bruit de grêle se fait entendre; le crépi des murs saute de toutes parts et une rafale de plomb arrose la foule vociférante.

En un clin d'œil, la grande terrasse est évacuée; les survivants ont sauté dans la cour, les blessés s'y sont laissés tomber et il ne reste sur place qu'une vingtaine de cadavres.

Après une accalmie, pendant laquelle l'"Africain" a décrit dans l'espace un demi-cercle de 200 mètres de rayon, à 100 mètres à peine de hauteur, la gerbe meurtrière s'abat de nouveau, et cette fois sur les fidèles qui se pressent autour du corps du Rénégat.

Le redoutable engin, en quelques secondes, sème la panique avec la mort, et une poussée formidable se produit vers la porte de la Zaouïa. A ce spectacle, Chouchane est pris d'une inspiration subite: il grimpe sur la terrasse, et, penché sur le bord, il murmure:

— Vite, Seyda! ta main...

Il enlève la jeune fille comme une plume, et lorsqu'elle est auprès de lui:

— Montre-toi! ôte ton haïk: appelle!

Et Ourida debout, agitant son voile, jette ce crit dans la nuit:

— Ya, ha! Sidi el Lieutenant! Sidi el Francis!

Sa voix, couverte par le bruit de la mitraille, se perd dans l'espace.

A Continuer.

La vie n'est point une expiation, elle est une épreuve. — La épreuve n'est que l'éducation de l'âme.

PLUS D'APPETIT ??
Prenez alors un verre de
"DUBONNET"
Le grand tonique et apéritif français, supérieur au meilleur
COCKTAIL
Vendu dans tous les hôtels, restaurants et clubs de la Nouvelle-Orléans et aussi par tous les marchands de vin et les épiciers

Insistez sur l'original
"DUBONNET"
et évitez les contrefaçons
E. C. VILLERE CO.
Distributeurs pour le Sud
Juillet—1an

F. A. BRUNET
IMPORTATEUR DIRECT
HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLIER
313 RUE ROYALE 313
ALLIANCES ET BAGUES DE MARIAGE EN TOUT GENRE.
La Seule Grande et Unique Maison Française à la Nlle-Orléans.
Venez visiter et vous rendre compte par vous-même du bas prix de mes marchandises pour lesquelles je défie toute concurrence.
Les ordres de la campagne sont sollicités.
PHONE MAIN 4860.

La Compagnie d'Assurances Liverpool & London & Globe
A cherché pendant ses cinquante années de service aux Etats-Unis à réaliser la définition du mot assurer, à savoir: "Rendre certain ou garantir." Toutes personnes en réclamations pour pertes, assurée dans cette Compagnie et atteintes par les sérieuses conflagrations qui ont eu lieu dans ce pays-ci et dans d'autres, attesteront volontiers, croyons nous, le sentiment de sécurité que leur a fait éprouver la possession de nos polices et la satisfaction que leur ont donnée nos réglements.

The N. O. Bee Publishing Co., Ltd.
323 Chartres Street NEW ORLEANS
SPÉCIALITÉ DE
TRAVAUX EN FRANÇAIS
TRADUCTIONS EN
Français, Anglais, Espagnol, Italien, Allemand et Hollandais

CHEMINS DE FER. CHEMINS DE FER.

Car Moteur VIA Y. et M. V.
Nouvelle-Orléans et Baton Rouge

COMMENÇANT LE 1er DECEMBRE.

	Car Moteur.		Train Réguliers	
Quitte la Nouvelle Orléans	6:55 a m	7:00 a m	3:15 p m	4:15 p m
Arrive à La Place, Drapeau	8:00 a m	8:10 a m	.....	5:22 p m
Arrive à Réserve, Drapeau	8:10 a m	8:20 a m	.....	5:30 p m
Arrive à Garyville, Drapeau	8:15 a m	8:25 a m	.....	5:37 p m
Arrive à Lutcher	8:25 a m	8:40 a m	4:18 p m	5:52 p m
Arrive à Convent	8:40 a m	8:57 a m	4:31 p m	6:10 p m
Arrive à Burnside	9:02 a m	9:25 a m	4:48 p m	6:35 p m
Arrive à Baton Rouge	9:45 a m	10:30 a m	5:25 p m	7:45 p m
Quitte Baton Rouge	4:00 p m	2:05 p m	6:10 a m	6:20 a m
Arrive à Burnside	4:48 p m	3:00 p m	6:53 a m	7:23 a m
Arrive à Convent	5:10 p m	3:27 p m	7:10 a m	7:50 a m
Arrive à Lutcher	5:25 p m	3:48 p m	7:22 a m	8:08 a m
Arrive à Garyville, Drapeau	5:37 p m	4:00 p m	.....	8:25 a m
Arrive à Réserve, Drapeau	5:42 p m	4:15 p m	.....	8:33 a m
Arrive à La Place, Drapeau	5:50 p m	4:24 p m	.....	.....
Arrive à Nouvelle Orléans	6:00 p m	5:30 p m	8:30 a m	9:45 a m

Le Car Moteur s'arrêtera pour embarquer ou debarquer les passagers détenteurs de billets aux stations de La Place, Réserve ou Garyville, ou à des stations qui sont désignées comme places d'arrêts réguliers, en notifiant l'agent.

POUR PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS
Bureaux des Billets en Ville, 141 rue St. Charles
PHONE 3618 MAIN.

EXCURSIONS —VIA— **New Orleans Great Northern Railroad**

DIMANCHE
ENTRE NOUVELLE ORLEANS ET Ramsay, Covington, Claiborne, Abita Springs, Ozone Park, Mandeville, Noit, Forest Glen, Lacombe, Oaklawn, Hygeia, Bonfouca.
$1.00

Folsom, Onville, Hoods, Red Bluff et Pflazheim
$1.25

ENTRE NOUVELLE ORLEANS ET Bogalusa, Rio, Sun, Bush, Talisheek, Florenville, Naud, Amos et Intermédiare.
$1.25

Prix réduits également de Columbia, Ligne Principale et Sud; Tylertown et Stations sur Bogue Chitto et Embranchements de Shore Line à la Nouvelle-Orleans.

HORAIRE.
De la Nouvelle-Orléans.
Quitte la Station Terminale.....7:35 a. m.
Arrive à la Station Terminale..8:05 p. m.
Arrive Terminal Station.....10:05 a. m.
Quitte Terminal Station..... 6:00 p. m.
Pour plus amples informations voyez l'agent des billets, Terminal Station, Canal et Bassin, ou téléphonez Main 4800.

L'ILLINOIS CENTRAL
Fournit le Service le Plus Efficace pour
Chicago St. Louis Louisville Cincinnati
et Tous les Points au Nord, à l'Est et à l'Ouest. Deux Trains sur Tout le Parcours Journellement. Lumières et Eventails Electriques. Chars à Coupés Indestructibles Construits en Acier. Toutes les Commodités et le Luxe du Voyage Moderne Donnés aux Clients.
Bureau de l'Illinois Central,
141 rue St. Charles.

L&N
Exclusivement de Première Classe
—EST LE—
NEW YORK-NOUVELLE ORLEANS LIMITE
qui quitte la Nouvelle-Orléans journellement à 8:00 p. m. un train Pullman entier avec Cars de Club et d'Observation.
Le Temps le Plus Rapide Possible
Plus amples informations concernant les horaires, etc., au
201 RUE ST. CHARLES.

QUEEN & CRESCENT ROUTE
Le Train de New York
Quitte la Station Terminale à **7:30 P. M.**
DIRECTEMENT
A la 32me rue et la 7me Avenue
Un filet de Broadway.
Eclairé à l'Electricité.
Excellent Service de Wagon Restaurant.
"A La Carte"
Bureau des Billets,
211 RUE ST. CHARLES.
Dépôt: Station Terminale, rue du Canal.
PHONE MAIN 2020.

Pourquoi n'allez-vous pas aux
Mineral Wells
THE TEXAS & PACIFIC RAILWAY
Seule ligne faisant un service direct
DALLAS ET FORT WORTH
Bureau 207 Rue St. Charles